La procession se mettra en marche à 4 h. 10 très exactement.

Le groupe de Tourcoing-Roubaix sera au lieu indiqué avec sa bannière.

Cercle d'études sociales. — Le groupe du Cercle d'Études sociales, établi au « Café du Commerce », 68, rue Nationale, rappelle aux personnes désireuses de s'intéresser aux questions sociales, que leur réunion a lieu, tous les mercredi à 8 h. 1/4 du soir.

Voici l'ordre du jour de la réunion du 3 juin : L'Exposé des Chambres de Travail.

Tondeuses de gazon
CONSTRUCTION ROBUSTE
MINIMUM D'EFFORTS
QUINCAILLERIE SIX-LEBRUN
20, *Place de la République*
(Coin de la rue Carnot)
TOURCOING
APPAREILS DE CHAUFFAGE EN TOUS GENRES

Les accidents de travail. — Charles-Louis Verschure, 45 ans, maçon, travaillant rue de Roubaix, s'est fait une blessure à l'épaule droite. Soins du docteur Vienne; repos d'une semaine.

— Amand Flament, 39 ans, fileur, demeurant rue Saint-Joseph, 32, a été blessé au pied droit par la barre roulante de son métier. Soins du docteur Cuisset; repos de 8 jours.

— Ernest Sombaert, 15 ans, bacleur, demeurant rue du Roitelet, 14, s'est fait une contusion à la région pectorale, à la suite d'une chute. Soins du docteur Bernard; repos de 8 jours.

Dix kilos de café. — Samedi vers midi un quart, les douaniers ont arrêté au Pont-de-Neuville, le nommé Louis Mathuyn, 14 ans 1/2, apprêteur, demeurant rue Monge à Roubaix. Ce jeune homme qui était porteur de 10 kilos de café de provenance belge a été écroué à la gendarmerie.

Les arrivages aux Halles de samedi. — Marée 385 kilos. Beurre, 14 k. Fromages, 40 k. Figues, 420 k. Asperges, 160 bottes. Pois, 90 k. Pommes de terre, 400 kilos. Artichauts, 60. Cerises, 490 k. Laitues, 140. Oseille, 20 paniers. Échalottes, 60 bottes.

État-civil de Tourcoing
du 30 mai

Mariages. — Callewaert Raymonde, rue Nationale, 84, et Maillard Geneviève, rue du Condé, 8. — Sibelbaut Hélène, place Thiers. — Cardon Léon, rue des Cinq-Voies, 249. — Castelle Gustave, rue Lacépède, 22. — Delberghe Fernande, rue de Courtrai, 306.

Publications de mariages. — Agache Florentin, tisseur, à Mouvaux, et Vandamme Pierronne, dévideuse, à Tourcoing. — Ameye Joseph, teinturier, rue du Maréchal-Ney, 5, et Derveaux Alice, soigneuse, rue Maréchal-Ney, 3. — Baillet Théodore, employé, rue de Rivoli, 9, et Vromant Sidonie, sans profession, rue Malzet, 28. — Gabet Arthur, tailleur, rue des Prêtres, 12, et Flament Marie, sans profession, rue des Postes, 154. — Géssaint Léon, jardinier, rue du Moulins, 181, et Bavaye Alvina, gouvernante, à Roncq. — Jacquart Louis, sans profession, place Lavoisier, 3, et Tresclaux Marthe, sans profession, rue Faidherbe, 59. — Ladsous Valère, peintre, rue de l'Amiral-Courbet, et Bonnechère Marie, soigneuse, rue de Rouen, 17.

Mariages. — Ernest Duterte, 20 ans, rattacheur, et Léonie Vanniewenhuyhe, 18 ans, soigneuse.

Décès. — Belepaille Marguerite, 3 mois, rue St-Rock, 67. — Warhem Elisa, 1 an, rue du Vélodrome. — Grimonprez Rosalie, 74 ans, rue de Tuilleul, 126. — Tilbergien Henri, 22 ans, rue de Melbourne.

BLANC-SEAU. — A l'occasion de la fête de la Pentecôte, la maîtrise du Blanc-Seau exécutera une messe en musique à trois voix, par Saint-Yves.

Un accident mortel au Blanc-Seau. — Vendredi soir, vers 9 h. 1/2, M. Antoine Fremat, 78 ans, rentier, né à Tourcoing et demeurant rue de Mézières, 17, s'était rendu à son jardin situé à Leers. Étant alors absente pour faire ses provisions, à son retour, vers 10 heures, elle trouva le vieillard au fond de la cave, le crâne brisé. Le rentier s'était senti indisposé. Il avait appelé sa servante et n'en ayant pas obtenu de réponse il s'était levé, avait ouvert une fenêtre et avait supplié des passants de venir à son aide. Pour ouvrir la porte il avait dû descendre au rez-de-chaussée et s'étant trompé il avait fait une chute dans la cave. M. le docteur Guidez ne put que constater la mort.

Les obits au Blanc-Seau. — Lundi : A 9 heures, Obit anniversaire de Rosalie Dutrieux. — A 9 h. 1/2, Obit anniversaire de Marie Ainsel.

Mardi : A 9 heures, Obit du mois de Sophie Tricot, épouse Piquaert.

BELLE JARDINIÈRE
Succursale de Lille, 177, boul. de la Liberté
SPÉCIALITÉ DE LIVRÉES, GRANDE-LIVRÉE

MOUVAUX

La vérification des poids et mesures pour la section des Francs aura lieu le 2 juin de 8 h. à 10 h. 1/2 du matin et de 2 h. 1/2 à 5 h. du soir à la Mairie.

Pour le centre de la commune, elle se fera le 3 juin de 8 h. 1/2 à midi et de 2 h. à 5 h. du soir et le 4 juin de 8 h. 1/2 à midi à la Mairie.

Enfin pour la section des Cent-Maisons, elle aura lieu le 4 juin, de 2 h. 1/2 à 6 h.

Le recensement des chevaux, ânes et mulets se fera le samedi 6 juin à 7 h. du matin, sur la place.

État-civil de Mouvaux
du 30 mai

Naissances. — Castel Charles, rue de Lille. — Lesage Prudent aux Duries.

Décès. — Couveur Jean-Louis, 6 mois, rue de Roubaix, 34.

NEUVILLE-EN-FERRAIN

Noces d'or. — Demain lundi, aura lieu le cinquantenaire du mariage de M. Édouard Dubrule, avec Mme Fidéline Dujardin, tous deux encore en excellente santé. Le mari, ouvrier tisserand, est âgé de 78 ans, sa femme de 76 ans. Ils habitent le quartier du Risquons-Tout. A cette occasion, M. Boyaval, curé, célébrera, à 10 heures, une messe solennelle, à laquelle se rendront les jubilaires, accompagnés de leurs familles, amis et connaissances, et d'un brillant cortège organisé pour la circonstance et auquel prendra part la musique municipale.

Nous prions les habitants de la commune de bien vouloir pavoiser sur le parcours du cortège qui arrivera à l'église par le chemin des Forts et le Cimetière, et s'en retournera par la Vieille-Motte et le Pont-de-Neuville.

Un groupe d'amis.

Union libérale républicaine. — Nous informons les adhérents du groupe du Durmont que leur réunion mensuelle habituelle n'a pas lieu aujourd'hui dimanche de la Pentecôte ; ils seront convoqués prochainement pour le jour où elle se fera.

Le Comité.

FOWLER & LEDURE English Tailors
LILLE — 92, rue Nationale — LILLE

HALLUIN

Départ de M. Lescouffe, maréchal des logis de gendarmerie. — Nous apprenons le départ de M. Lescouffe, maréchal des logis de la brigade d'Halluin.

M. Lescouffe avait toutes les qualités d'un gendarme. Soumis à ses supérieurs, aimable avec tous, loyal et ne connaissant que son devoir, il s'était acquis l'estime et l'affection de tous ceux qui le connaissaient. Lors des grèves d'Halluin il eut à s'occuper du service d'ordre et il s'acquitta toujours de ses fonctions avec beaucoup de fermeté.

Nous nous faisons un plaisir de mettre sous les yeux de nos lecteurs les états de service du maréchal des logis.

M. Lescouffe est né à Hem le 4 août 1857. En mars 1878 il s'engagea et fut incorporé pour cinq ans, au premier régiment d'infanterie de marine à Cherbourg. Nommé caporal-clairon six mois plus tard, il fut promu sergent-clairon en juin 79. Au mois de juillet 1879 il fut envoyé au bataillon de tirailleurs sénégalais à Saint-Louis (Sénégal) où il remplit les fonctions de chef de fanfare. Réintégré au 1er régiment d'infanterie de marine à Cherbourg comme sergent-clairon il fut libéré en mars 1883.

Au Sénégal, M. Lescouffe a participé à l'expédition de Foukha, et fut chargé d'une mission dans le Foukha d'Jalon. Il eut comme chef, pendant 3 mois, le général Brière de l'Isle alors gouverneur du Sénégal et de ses dépendances. Pendant cette campagne il contracta des fièvres, mais sa forte constitution le tira de danger. Il obtint la médaille coloniale à la suite de ses campagnes du Sénégal et du Soudan, le 24 septembre 1895.

M. Lescouffe prit du service le 28 avril 1888 comme gendarme à pied, à Lille. Il remplit la charge de secrétaire du capitaine-trésorier de 1888 à 1890. Nommé brigadier à Wattrelos, il y resta du 28 juillet 1890 au 6 février 1896. En occupant ce poste il a assisté à plusieurs affaires importantes et entre autres celle de la « Piste de la Lys » et des émeutes qui eurent lieu en 1892 et qui durèrent du 5 au 10 août. En cette circonstance il déploya un tact et une fermeté qui diminuèrent bien des malheurs.

Dans l'assassinat qui a eu lieu à Lière en décembre 1894 et où trois personnes avaient été massacrées, ce fut à la gendarmerie que revient le mérite de trouver l'auteur du crime. C'est sur les indications de M. Lescouffe que Vanieuvenhoye fut arrêté.

Le 6 février 1896, M. Lescouffe fut nommé maréchal-des-logis à Pas-en-Artois, où il resta jusqu'au 6 avril 1899. De là il fut envoyé à Lille le 7 avril 1899 jusqu'au 28 novembre 1900. Il fit sa dernière étape à Halluin, où il arriva le 29 novembre 1900. Le 12 juillet 1897, il fut décoré de la médaille militaire, juste tribut d'une carrière faite de bons et loyaux services.

M. Lescouffe vient d'être nommé directeur de l'Ebougé de Roubaix. Il prendra possession de son nouveau poste le 1er juin courant.

Une grève de tisserands est survenue chez M. Duvilier-Motte fils, rue Saint-André. Vingt-sept ouvriers se sont mis en grève réclamant une augmentation de 0.01 centime par mètre de laine cardée et l'affichage du tarif dans l'usine.

Une entrevue qui avait lieu hier, M. Duvilier acceptant l'affichage mais ne voulant pas donner d'augmentation.

Sur les 27 ouvriers en grève vingt-cinq habitant l'étranger, les grévistes sont très calmes et ne donnent lieu au trouble.

Un coup des grèves. — Deux ouvriers de chez MM. Gratry, Marie et Jeanne Christiaen, ont été l'objet de violences de la part d'un ouvrier chaisier de la rue Frasez qui leur reprochait d'avoir travaillé pendant la grève de chez MM. Gratry.

Le nouveau commissaire de police. — M. Gondelle vient d'arriver à Halluin. Il a sa demeure rue de Linselles. M. Deblais rejoindra son poste, à Rennes, dans la journée de dimanche.

Une rixe. — Samedi soir, vers 6 h. 1/2, le nommé Desmet, soldat au 150e d'infanterie, à St-Mihiel, permissionnaire, se rendait au cavier de Boubecques pour attendre Polydoc Dumortier, ouvrier chez M. Gratry, pour lui reprocher une ancienne querelle. A l'arrivée de ce dernier il sortit un marteau de sa poche, et en menaça Dumortier. Celui-ci se mit sur la défensive et assena un coup de gourde à Cyrille Desmet. Un nommé Jules Valke qui passait à cet endroit les sépara et les injuria les traitant de fainéants.

Une enquête est ouverte par la gendarmerie.

Imprudence de bambins. — Vendredi soir, vers 6 h. 1/2, deux bambins, les frères Vreye, demeurant rue de Lille, cour Gilles, étaient grimpés derrière un camion remontant la rue de Lille, lorsqu'arrivés à hauteur de l'estaminet du « Grand-Plaisir », ils cassèrent la sirène d'un automobile.

Ils voulurent aller sur le trottoir, malheureusement, ils ne s'étaient pas aperçus que l'automobile venait en sens inverse de la voiture et l'un des petits garçons, Léon Vreye, âgé de 7 ans, fut renversé.

L'automobile passa au-dessus de lui sans toutefois que les roues l'aient touché. Il n'a que quelques contusions à la tête. Le chauffeur arrêta immédiatement sa machine, releva l'enfant et le transporta à l'estaminet du *Grand-Plaisir*, où le docteur Pierchon lui a prescrit deux ou trois jours de repos.

L'automobile appartenait à M. Binet, de Tourcoing. Celui-ci, quoique n'étant pas en défaut, a largement dédommagé les parents du petit Vreye.

Coups de couteau. — Un mécanicien, Edmond Zerninck, 23 ans, demeurant à Roubaix, était séparé de sa femme depuis quatre semaines. Cette dernière était venue habiter le Colbras avec son frère. Elle travaille chez M. Menhion, rue de Linselles.

Vendredi soir Zerninck est allé attendre sa femme à la porte de son usine et lorsqu'il fut en sa présence il l'invita à entrer dans un estaminet voisin. Son beau-frère qui assistait à la conversation s'interposa et conseilla à sa sœur de retourner chez elle. Ce que voyant, Zerninck sortit un couteau de sa poche et en frappa un coup sur son beau-frère. Celui-ci put éviter en partie le coup et n'eut que le veston perforé.

L'agresseur prit alors la fuite poursuivi par plusieurs témoins. Il fut attrapé sur la voie ferrée par un employé de la gare. La police prévenue mit en état d'arrestation Zerninck qui fut relâché un peu plus tard vu le peu de gravité du coup porté.

État-Civil de Roncq
du 30 mai

Naissance. — Vincent Gilles, rue de Bilemint.

Promesses de mariages. — Pierre Keignart, 20 ans, fileur, et Célina Valcke, 21 ans, fileuse, à Halluin. — Léon Gossart, 47 ans, jardinier, et Alvina Baverze, 43 ans, gouvernante.

Décès. — Irma Paquet, 10 mois, Blanc-Four.

État-civil de Linselles
du 30 mai

Naissance. — Clémentine Ollivier, à la Vignette.

Décès. — Julie Mortiar, 73 ans, sans profession rue de Bousbecque.

IL FAUT ALLER VOIR
les superbes primes gratuites : Bijoux, montres, argenterie, etc., offertes par l'*Épicerie Lenfant*, qui vend le meilleur marché de tout Lille, 178, rue Léon-Gambetta.

MAROQ-EN-BARŒUL

Le jour de la Pentecôte la chorale de Saint-Vincent chantera la messe de Batteman.

La Musique municipale exécutera les morceaux suivants :

1. Nabuchodonosor, ouverture.
2. Bouquet de mélodies sur Carmen, par Steenbrügen.
3. Bon accueil, pas redoublé, par Turina.

SAVON DU CONGO *Se méfier des contrefaçons*

SIMPLE AVIS
Un rhume allant de mal en pis
Une toux sèche, une bronchite
Tout cela se guérit très vite
Par le « **Sirop des Somalis** ».

Fondation d'un établissement hydrothérapique au château de Petite-Synthe (près Dunkerque).

Au moment où il nous revient que l'établissement de Kain vient de fermer ses portes aux malades et de devenir la propriété d'un couvent, nous apprenons que les docteurs DEWEVRE et MONTEUUIS, de Dunkerque, viennent de se rendre acquéreurs du château de Petite-Synthe pour y fonder un établissement hydrothérapique.

Ce joli château, entouré d'un magnifique parc boisé de 40.000 mètres carrés, est destiné à être à la fois une maison de repos, de convalescence et de traitement des maladies nerveuses et chroniques. Elle sera ouverte aux malades dès le 10 juin.

ECHOS

NOMINATION ECCLÉSIASTIQUE

M. Farny, vicaire à Saint-Amand, est nommé aumônier de la Fondation Vander Burch, à Cambrai.

TOURNÉES DE CONFIRMATION

Voici l'itinéraire que suivra Mgr Sonnois, la semaine prochaine, dans les arrondissements d'Hazebrouck et de Dunkerque :

Mercredi 3. — Collège de Bergues, 7 h. ; Bergues (paroisse), 10 h.

Jeudi 4. — Hospice Bergues, 7 h. ; Quadypre, 10 h. ; Socx, Crochte, Bierne, Bissezeele, Steene.

Vendredi 5. — Brouckerque, Pitgam, Craywick, St-Georges.

Samedi 6. — Grayelines, Loon-Plage.

Dimanche 7. — Ursulines, 7 h. ; Petit-Fort, 10 h. ; Grand-Fort, 3 h. Départ pour Bourbourg.

D'autre part, Mgr de Lydda fera la tournée suivante :

Dimanche 31 mai. — Orphelinat Don Bosco. Sacré-Cœur (paroisse).

Lundi 1er juin. — Le Centenaire de Notre-Dame des Dunes.

Mardi 2. — Lille Saint-Maurice, 11 h.

Mercredi 3. — Ste-Union, rue Jean-sans-Peur. Saint-Michel. Saint-Sauveur.

Jeudi 4. — Enfant-Jésus. La Madeleine.

Vendredi 5. — Mère de Dieu, Sainte-Catherine.

Samedi 6. — Ordination.

Dimanche 7. — Bon-pasteur. St-Étienne.

PLAIES — ULCÈRES
MAUX DE JAMBES
Un docteur (40 ans de pratique), a trouvé un remède pour la guérison rapide et définitive des ulcères variqueux, eczémas, plaies aux jambes, quelles qu'en soient l'origine et l'ancienneté. Ce traitement nouveau est d'une application des plus faciles, il n'est pas douloureux et permet de continuer de vaquer à ses occupations journalières, le repos ou l'immobilité n'étant pas nécessaire.
Écrire ou s'adresser à M. le Docteur TRIBOU, à Leers (Nord), ou Pharmacie Centrale, Grande-Place, Wattrelos. — *Sur demande, un Docteur se rend à domicile.*

Récréations Gens d'esprit

CONCOURS DE PENTECOTE

Solutions

N. 423. — Métagramme
BÊCHE — MÊCHE — BRÊCHE — PÊCHE
LÈCHE — SÈCHE

N° 424. — Charade
OR — AGE
ORAGE

N° 425. — Enigme
L'ONGLE

N° 246. — Mots en triangle

N I C A N O R
I C O N E S
C O L I S
A N I S
N E S
O S
R

Ont deviné toutes les solutions :

Fille de France — Lady Vision — Petite Bouche — Henri Hallin — Loup de fève — Un nez collier — Poulot rit. — Canale militaire — Nicolo.

Ont deviné les nos 423 et 424 :

Jeanne Merlier — Le Royaume des dix. — Nana — Ali-be-bout — Akérue — Qui cherche trouve — Miss Trall et Sir Osco — Gayant Binbin — C. Moy — Prédéline — Cétacé — Sancho pança luit — Un rotelet qui s'éveille — Deux sœurs — Petit frère — Vive Mons-en-Barœul — Sans souci — Merle blanc — Un pot pourri.

A deviné les nos 423, 424 et 425 :

Gloire de Dijon.

Ont deviné les nos 423, 424 et 426 :

Allons-y — G. Dupiton — Philémon et Baucis.

Les prix de ce concours ont été attribués :

1er prix, Henri Hallin.
2e — Cercle militaire.
3e — Vive Mons-en-Barœul.
4e — Philémon et Baucis.

Ces prix seront à la disposition des heureux gagnants en nos bureaux, 15, rue d'Angleterre, dès mardi prochain.

Et maintenant, Œdipes et Œdipesses, Sphinx et Sphinxesses, adieu !

Oiseau d'hiver, je file vers d'autres cieux, persuadé qu'il y aura bien assez de mouches par ici sans

Votre dévoué

COLIBRI.

JEU DE DAMES

Par suite de l'absence de notre collaborateur et vu les grandes chaleurs durant lesquelles nos lecteurs préfèrent le grand air aux passe-temps hivernaux du noble Jeu de Dames, nous remettons au mois d'Octobre prochain la suite de nos intéressants problèmes.

DEUIL

Les personnes qui, par erreur, n'auraient pas reçu de lettre de faire part de la mort de Monsieur

Émile-Hippolyte-Joseph ROSE
Propriétaire

Membre du Conseil de Fabrique de la paroisse du Sacré-Cœur, décédé à Lille, le 27 mai 1903, dans sa quatre-vingt-cinquième année, muni des Sacrements de notre Mère la sainte Église, sont priées de considérer le présent avis comme une invitation à assister aux Convoi et Service solennels qui auront lieu le lundi 1er juin, à dix heures, en l'église du Sacré-Cœur, Lille, sa paroisse, d'où son corps sera conduit au cimetière de Lesquin, pour y être inhumé.

L'assemblée à la maison mortuaire, boulevard Vauban, 12, 1er étage, deux heures trois quarts.

MARCHES

Lille. — **SUCRES.** — Sucre raffiné : 96 50 ; fin pain n° 1, 96 50 ; n° 3 : ». Cuite 1er jet : 21 75 à ». ». 88». ». à ». ».

ALCOOLS. — 3/6 fin disp. : 45 00 à ». ».

AIRE, 29 Mai 1903.

GRAINS				DIVERS	
186 Blés	18 28	Sainf.	...	Mout.	...
4 Seigles	..	Pois.	...	Pom. t.	12
Esc.	..	GRAINES		Poulets (?)	2 50
81 Avoi.	7 62	Colza.	...	Beurre, kil.	2 70
22 Fév.	15 06	Œill.	...	Œufs (96).	2 90
		Cam.	...		

ARRAS, 30 Mai.

GRAINS (l'hect.)		FARINES (100 kil.)	
Blé bl. n.	16... 18.50	1re qual...	24... .....
Blé v.	....	Son.	13... .....
Blé r. n.	16... 18.50	GRAINES (l'hect.)	
Blé r. v.	....	Œil. n.	24.25 24.50
Seigle	....	Colza n.	....
Escourg.	....	Lin n.	....
Orge	....	Cameline	....
Avoine	16.25 17.50		

Beurre, le 1/2 kilos	1.10 à 1.25
Œufs, le quarteron	1.70 à 1.80

HUILES

Œillettes	96...
Colza ind.	59.50
Lin	60...

TOURTEAUX

Œillettes	13.50
Colza	.....
Lin	17.75

Paris, 29 Mai.

SUCRES RAFFINÉS (cote commerciale). — Pas de changement à signaler dans les cours ; la vente est très calme en raffinerie.

On cote les pains 98... à 98.50 les 100 kil. en disponible par wagon complet et suivant mar que.

Cours pour l'exportation franco sur wagon ou sur bateau, 26... à 27... les 100 kil.

PRODUITS ACCESSOIRES. — La demande est très calme ; cours sans variation.

On cote en disponible, les 100 kil., par wagon complet et suivant marques :

Surchoix, cas., rang. logé cart. 5 k.	.96 ..	.96 50
Caisses de 50 à 60 kil.	.96 50	.97 ..
Caisses de 25 à 50 kil.	.97 ..	.97 50
Caisses de 10 kil.	.97 50	.98 ..
Gros déchets	.92 ..	.92 50
Irréguliers	.92 ..	.92 50
Petits déchets	.91 ..	.91 50
Sucres en poudre	.90 ..	.90 50
Semoules (suivant finesse)	.94 ..	.94 50
Glaces	.92 ..	.92 50
Cristallisés extra acquitté	.86 25	.87 25
— en poudre	.87 25	.88 25

LE HAVRE, 30 Mai.

Côte de la Clearing-House (Ouverture, 11 h.)

COTONS

Mai	75 ..	Septem.	72 12	Janvier	60 75
Juin	74 75	Octobre	69 25	Février	60 62
Juillet	74 ..	Novemb.	68 ..	Mars	60 25
Août	73 ..	Décemb.	61 ..	Avril	60 12

Tendance calme. — Ventes : 3.200 balles.

CAFÉS

Mai	31 25	Septem.	31 50	Janvier	32 25
Juin	31 25	Octobre	31 50	Février	32 50
Juillet	31 ..	Novemb.	31 ..	Mars	32 75
Août	31 25	Décemb.	32 75	Avril	.. ..

Tendance calme. — Ventes : 12.000 sacs.

Pétrole, en francs par 100 kilos. — invariable.

Disponible	21 ..
Courant	21 ..
Juin	21 25
Juillet	21 50

Betteraves, en francs par 100 kilos. — calmes.

Wilcox, mai		107 ..	.. ..
— juin		107 ..	.. ..
— juillet		107 50	.. ..
— août		108 ..	.. ..
— septembre		108 ..	.. ..
— sept.-déc.		108 ..	.. ..
— novembre		.. ..	.. ..
— décembre		.. ..	.. ..

ANVERS, 30 Mai 2 h. 37. — Tous les prix s'entendent en francs.

Betteraves (cote officielle). — Prix moyens en francs par kilos. — Peignes allemands (contrat B).

Mai	.. ..	Novembre	5 22 1/2
Juin	5 27 1/2	Décembre	5 22 1/2
Juillet	5 25 ..	Janvier	5 22 1/2
Août	5 22 ..	Février	5 22 1/2
Septembre	5 22 1/2	Mars	5 22 1/2
Octobre	5 22 1/2	Avril	5 22 1/2

calmes. — Ventes : 95.000 balles.

COTONS

NEW-YORK, 29 Avril

Recettes : 8.000 balles contre 5.706 en 1902 et 12.100 en 1901. — Total de la semaine : 88.000 balles contre 21.000 en 1902 et 57.000 en 1901.

Marché calme.

	28	29		28	29
Mai	11 26	..	Novembre	9 42	9 41
Juin	11 24	11 16	Décembre	9 40	9 40
Juillet	11 23	11 16	Janvier	9 40	9 39
Août	10 67	10 55	Février	..	..
Septemb.	10 02	9 99	Mars	..	..
Octobre	9 56	9 53	Avril	..	..

Midding Upland à New-York. . . 11 70
— — New-Orléans . . 11 11/16

Stock ports : 811.000 contre 424.000 en 1902
— intérieur : 31.000 — 165.000 —
Rec. intérieur : 18.000 — 7.000 —
En vue la semaine : 58.000 — 34.000 —
— dep. 1 sept. 10.344.000 — 9962.0000 —

GRAND HOTEL DE LA PLAGE
WIMEREUX-PLAGE (P.-de-C.)
Joseph DOBELLE, Propriétaire
Établissement nouvellement agencé
PRIX TRÈS MODÉRÉS
Pension depuis 7 fr. par jour, tout compris
Bains chauds et froids

PLUS DE CHEVAUX POUSSIFS
Un GRAND PRIX (Exposition Universelle, Paris 1900). Plusieurs Médailles d'Or. Succès constant prouvent que Seule la POUDRE DELARBRE GUÉRIT VRAIMENT la POUSSE, la VOIX et la TOUSSE. Toutes Pharmacies. — Le flacon de 250 grammes : 2 fr. — Le flacon de 125 grammes : 1 fr. — Le flacon de 60 grammes : 0 fr. 60.
Dépôts : MM. Sanjou, Guermonprez, Dubus et tous les pharm.

AVIS
aux Cultivateurs et Entrepreneurs de battage

La Maison **Louis WALLE,** filature de chanvre et corderies mécaniques de Wambrechies-lez-Lille, offre aux cultivateurs et Entrepreneurs de battage son fil en pur chanvre au bas prix de 120 fr. les 100 kilos et son fil mixte au prix de 100 fr. les 100 kilos.

Marchandise rendue franco gare de l'acheteur.

Ces fils par leur rendement sont beaucoup plus économiques que le Manille.

Bien spécifier le nom **Louis WALLE.**

VOULEZ-VOUS LA SANTÉ ?
ET LA PRÉSERVATION DES MALADIES ?
Purgez-vous régulièrement avec les DRAGÉES DE PARIS VIE, vermifuges, microbicides. — N. B. Mêmes propriétés que les célèbres Dragées de Pharmacie PERRAULT, 7, r. de Jouy, LILLE. — Franco, poste 0f60.

Le MEILLEUR CAFÉ est le CAFÉ FIN de la MAISON WATERLOT-LAMBELIN
Au Café Fin, 52, rue Nationale, 53, LILLE

COMPAREZ
l'excellent VIN de
BANYULS-TRILLES
soigneusement préparé avec du vieux VIN de BANYULS et le meilleur QUINQUINA, avec les mixtures nombreuses offertes comme apéritifs, par des réclames tapageuses, et vous n'hésiterez pas à adopter ce puissant et délicieux tonique qui, d'ailleurs, est unanimement recommandé par le corps médical et d'en faire votre apéritif quotidien.
Pris avec de l'eau, le BANYULS-TRILLES désaltère immédiatement et agréablement.
Dans tous les Cafés et les Bons Estaminets
Exiger l'étiquette à cause des nombreuses contrefaçons.

Les PILULES GOBERT dit« FRANÇAISES, purifient le sang, donnent de l'appétit ; elles purgent doucement et sans coliques, guérissent jaunisse, rhumatismes, apoplexies, migraines. 1 fr. le boîte. *Pharmacie Centrale*, 26, rue Esquermoise, Lille.

Bourse Commerciale de Paris

30 Mai 1903

(COURS DE CLOTURE)

Blés calmes		Huile de lin calme	
Courant	24 50	Courant	54 50
Prochain	24 55	Prochain	55 50
J.-Août	23 90	J.-Août	55 75
4 nov.	22 85	4 derniers	55 75
Farines calmes		**Huile de Colza calme**	
Courant	22 25	Courant	53 ..
Prochain	22 65	Prochain	53 ..
J.-A.	22 55	J.-Août	53 25
4 dern.	22 30	4 derniers	54 75
4 nov.	.. ..		
Avoines calmes		**Sucres calmes**	
Courant	16 50	Courant	25 25
Prochain	16 75	Prochain	25 25
J.-A.	16 75	J.-A.	25 62
4 dern.	16 50	4 octobre	27 ..
4 nov.	.. ..	4 prem.	27 62
Seigles calmes		**Alcools calmes**	
Courant	15 50	Courant	45 75
Prochain	15 75	Prochain	45 50
J.-A.	16 50	J.-Août	45 75
4 dern.	16 50	4 derniers	48 50
4 mai	.. ..	Stock	....

Bourse de Lille

30 MAI 1903.	Cours précéd.	Cours du jour
OBLIGATIONS		
Nord 1870	119 50	»»» »»
— Bons 1899	495 »»	»»» »»
— — 1902	500 »»	»»» »»
Lille 1880	»»» »»	»»» »»
— 1889	»»» »»	»»» »»
— 1892	»»» »»	»»» »»
Douai 1887	505 »»	»»» »»
— 1892	505 »»	»»» »»
Roubaix-Tourcoing	48 50	»»» »»
— — 18e	500 »»	»»» »»
Roubaix 1892	499 50	»»» »»
Tourcoing 1892	»»» »»	»»» »»
Armentières 1888	510 »»	»»» »»
Valenciennes 1891	500 »»	»»» »»
Amiens	519 »»	»»» »»
Mines de Béthune 1877	470 »»	»»» »»
— Douvrin 1881	508 »»	»»» »»
— Drocourt 1884	512 »»	»»» »»
— Escarpelle 1894	501 50	»»» »»
— Marles 1897	515 »»	»»» »»
Ch. de fer écon. du Nord	»»» »»	»»» »»
Chemin de fer de Cambrai	500 »»	»»» »»
Gaz de Wazemmes 1-9	519 »»	»»» »»
— — 5e série	528 50	»»» »»

CHARBONNAGES (ACTIONS)	Cours précéd.	Cours du jour	Offres	Deman.
Aniche	1149 »»	»»» »»	1155	»»»
Anzin	1075 »»	1070 »»	1075	1060
Carvin	5890 »»	5895 »»	5895	5890
Douchy	630 »»	630 »»	630	620
Escarpelle	4615 »»	4640 »»	4640	4630
Flines-lez-Raches	645 »»	646 »»	650	640
Lens (centième)	658 »»	660 »»	660	650
Lievin	2895 »»	2900 »»	2900	2880
Ligny-les-Aire	605 »»	605 »»	610	600
Marles 85 %	2149 »»	2149 »»	2150	2140
— 70 %	2300 »»	2300 »»	2300	2300
Marly, B.	300 »»	299 »»	299	290
Meurchin (5e)	2635 »»	2630 »»	2640	2620
Meurchin (entière)	13000 »»	»»» »»	»»»	13000
Oignies	1475 »»	1480 »»	1485	1475
Thivencelles	625 »»	625 »»	630	620
Vicoigne (30e)	1197 »»	»»» »»	1200	»»»
— (entière)	23950 »»	23900 »»	24000	23000

BANQUES (ACTIONS)	Cours précéd.	Cours du jour
Crédit du Nord	495 »»	»»» »»
Verley-Decrois	1015 »»	»»» »»
Devilder et Cie	1020 »»	»»» »»
Agence Roquet	127 »»	»»» »»
Banque sp. des val. ind.	»»»	»»»
VALEURS DIVERSES		
ACTIONS		
Gaz de Wazemmes	515	»»»
Brouta et Cie	625 »»	»»» »»
Saint-Sauveur-Arras	695	»»»
Aciéries de France		»»» »»
Biache Saint-Vaast	3700 »»	»»»
Denain-Anzin	1175	1165
Hauts-Fourneaux S.	960	»»»
Forges Saint-Amand	640	»»»
Soc. Métall. Escaut	490	»»»
Bains Lillois	»»»	»»»
Cr Lilloise	»»»	»»»
Chaudr. du Nord	825	»»»
Forges Durot-Bin	»»» »»	»»» »»
— — 2e série	»»»	»»»
(OBLIGATIONS)		
Bains Lillois	»»»	
Bains Arm.		
Eaux Dunk	495 »»	»»» »»
Denain-Anzin (Cr. à 500)	508 »»	»»» »»
Union linière. (Oblig.)	»»» »»	

Coupons détachés. — *1er mai :* Anzin, 120 fr., payables le 1er Juillet ; Dourges (action entière), 250 fr. ; Dourges (le centième), brut, 8 fr. 50, net (port.) 7.85 ; Lievin, 20 fr. ; Crédit du Nord, 6 fr. — *10 Mai :* Marles (payables le 10 juin) 70 0/0, net 74.20. — *15 mai :* Bully-Grenay, 75 fr. ; Vicoigne (action entière), 240 fr. ; Vicoigne (le vingtième), 12 fr. 50.

Coupons anponcés. — *12 juin :* Marles 20 fr., 18 fr. 95 ; *30 juin :* (A détacher en Bourse le 1er juin) Aniche, 30 fr. ; Courrières, 35 fr.

FEUILLETON N° 1

Frère l'Ane

Par Edmond COZ

(Ouvrage mentionné à l'Académie Française)

PREMIÈRE PARTIE

CHAPITRE PREMIER

— Demain, mon père arrive avec... avec elle !

Une tête blonde s'enfonçait dans les bras qui s'ouvraient maternellement pour l